

# 大漢公報

## The Chinese Times

1 East Pender Street  
Vancouver, B.C. Canada  
V6A 1S9  
Phone: (604) 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays  
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited  
"Second class mail registration number 0009"

(號二二〇第卷八十第紙聞新) Tuesday Aug. 31 1976 (Vol. 38 No. 022 Page 1)

### 表目價費報

零售每份一毛五
全年四十二元
半年二十一元
每季十元五毛
每月三元五毛
無論派報或郵寄



(歲次丙辰年八月大 初七日)

今晨晨有雨 明時陰時晴  
高溫度廿四 低溫度十二

### 板門店會議仍在進行中

#### 北韓扣押南韓漁船

(漢城美聯社電) 北韓扣押南韓漁船事件，使正在和緩中的南北韓氣氛，又告緊張。板門店會議今天仍閉門進行，仍集中於討論板門店緩衝區的安全問題。相信會涉及擄獲事件，自從八月十八日雙方衝突以來，板門店已舉行了二次會議，但問題未獲解決。自從一九五〇到一九五三年韓戰結束以來，這是板門店的第四百六十六次會議。北韓當局今日繼續扣押南韓漁船。



## 不滿種族歧視英國黑人大暴動

### 中國射第六枚人造衛星升空

(北京路透社電) 新華社今日廣播稱：中國昨日已成功地將第六枚人造衛星發射升空，一切功能均運行正常。中國第五枚人造衛星是於去年十二月升空，第一枚衛星則於一九七〇年四月發射。

西方科學家相信，中國將人送上太空的日子為期不遠了。去年十二月所發射的人造衛星，已成功地將太空儀器帶回地球，證明其科技的發展，水平極高。經過五小時的飛行之後，警方拘捕了六十九人，其中七人是婦女，其罪名是不受控制，今早局面已見平定。警方分別在主要交通要道設置障礙物，包括諾定山、泰晤士河北部，主要是搜查有無武器彈藥。

倫敦昨日發生近年來最嚴重的黑人暴動，初步估計有一百二十名警員受傷，大約六十人被捕，醫院發言人稱，究竟有多少黑人受傷，目前尚無法統計。暴動發生地點是在倫敦市中心區的諾定山附近，當時八十名警員，將暴徒包圍，希望將其驅散。但暴徒後來用啤酒樽和石塊向警員襲擊，同時在街上將一輛汽車推離路邊。警方欲將該等暴徒拘捕，於是立刻形成肉搏戰的局面，暴徒很快便退避起來。

目擊者稱：年青的黑人暴徒首先往偉士伯公園和巴多伯街結集，從事破壞行爲，將商店的玻璃窗打破，然後襲擊的士司機。警方出動鎮壓，場面便愈弄愈不可收拾。據估計英國約有二百萬西印度人，非洲人和亞洲人，白人則有五千八百萬，和這個數字比較起來，有色人種實在非常稀少，非白人領袖稱：造成這次不幸事件，是因為有色人種受到歧視，他們無論在住房和就業，均未獲得良好對待，同時警員對付有色人種太過高壓。警方發言人稱：造成這次暴動導火線，一黑人嫌疑犯被捕，於是引起黑人的結集反抗，據稱已有四百人受傷。

### 蘇潛艇與美戰艦相撞

(華盛頓美聯社電) 美國海軍發言人稱：昨日蘇聯一艘核子潛艇，在伊奧尼亞海，與美國一艘快速巡邏艦相撞。據發言人稱，雙方均蒙受損，艦上各一名美國士兵，手部受傷。蘇聯潛艇在相撞後，則駛離該區域。華盛頓方面五角大廈發言人稱：相撞原因正在調查中，蘇聯潛艇重傷為五千六百噸，美艦重傷為三千四百噸。

### 伊朗決心對付恐怖

(德黑蘭美聯社電) 據伊朗政府宣佈：於一九七二年謀殺擁有億萬財富之伊朗富商之兇手，已被法庭宣判罪名成立，判處死刑，今日被執行槍決。據悉，該一男一女兇手，乃屬於馬克斯主義游擊份子，與上星期六殺害三名美國軍人事件，三名美軍官被殺後，尹明自衛隊當局，已向美國政府表示盡力追查兇手歸案。

德黑蘭當地報紙稱：由於三名美國人於星期六被殺，約有二萬四千名美國人於星期日留守家中，運動場上不見有美國兒童出現，被害者之家人，將隨遭運返美國，伊朗政府對游擊份子的恐怖行爲，已作出強硬對付方法。

### 唐山居民來函報導

#### 死傷人數達九十萬

(香港路透社電) 據香港報章報導，有一唐山居民來函敘述有關最近地震情況，據悉擁有約一百萬居民的唐山，因去月之地震，約有九十萬人受傷，而發財震區，迅速蔓延至整個唐山，唐山居民來信，發自八月十四日寄與在香港之親人，信中更提及地震於七月廿八日發生後無幾日，唐山居民，因受震害，是，拯救人員，絡繹不絕，發信人之父母，亦因地震而受傷，而另有親友一人，染有霍亂症，能否獲治，實難預料。

### 探火山科學家受傷

(華盛頓美聯社電) 在瓜德羅普島上之火山，經個多月來之冒煙，於星期一出發，據美國地質調查局報告，島上居民，現已被疏散。

### 劫機失敗引自斃

(東京美聯社電) 據越南河內之新聞通訊社報導：一名越南男子於西貢機場劫機失敗，自斃。

## 廉政署已拍蟲蟻

(香港通訊) 一名電器商人因給予一名電燈公司技士十元「茶錢」，於最近被列入獄三個月。有關當局對這事件的處理，引起了各界人士的爭議，他們認為廉政公署沒有堅持當初的宗旨，即集中力量去對付重大的貪污舞弊，却把箭頭指向小商，技士，輕重倒置，不能服人。一位商行負責人說，給「茶錢」而要坐牢，這簡直是天大的笑話，而且不禁使人不寒而慄，因為如果給「茶錢」也算犯法的話，那麼每個人隨時都有機會成為犯人。連日來，街坊鄰里，各方人士對北角電器公司工程師的不幸，議論紛紛，對法庭的重判，認為過當。給十元「茶錢」，要坐監三月，實在小題大做，既不是偷，也不是搶，十元八塊「茶錢」，為何要判刑，而且不是緩刑，而是入獄。一家六口全靠電器師傅一人維持，坐牢三月，生計全無，兒啼母憂，令人心酸。

### 核廠爆炸七人受傷

(華盛頓美聯社電) 昨日在華盛頓州南端夏福核子研究中心，發生化學爆炸，據稱有七名工作人員，受核子放射線傷害，發言人稱：爆炸並不是核子反應器，而是普通的化學藥物爆炸而致，究竟放射外洩的情況如何，尚未有進一步消息，公司發言人凌伯稱：相信這僅是一次意外，並不會繼續爆炸發生。

## 聯邦致力能源發展

### 能源部長稱耗資九百五十萬元

#### 和四個省份達成五年合作協議

(渥太華新華社電) 能源部長朱烈昨日稱，聯邦政府和四個省份，將同意共同從事一項耗資九百五十萬元的能源發展計劃，這個計劃是在聯邦和安大略、魁北克、紐賓士域及愛德華王子島省份達成五年合作協議。朱烈稱，整個計劃耗資九百五十萬元，其中半數由聯邦政府、和資源部供給。這項計劃於一九七五年開始，聯邦政府已經和曼尼托巴省從事合作，因此該省的發展，較其他省份快，該計劃同時推廣到西北地區、和育亨等地方。在能源發展五年計劃協議當中，安大略省佔款項一百七十四萬元，沙省一百零六萬四千元，卑詩省六十萬元，布蘭士省十八萬元。

### 白雲恩紀念館開幕

(多倫多新華社電) 中國外交友好訪問團，昨日在白雲恩紀念館開幕禮中，團長張之強向六百名來賓，表揚白雲恩醫生對中國革命貢獻，白雲恩的兒子，就是象徵了中加兩國人民的友誼。

### 中加促進文化交流

(安大略省維多利亞新華社電) 交通部與維多利亞市，加拿大和中國同意互相促進文化交流，初步計劃於今年一月，前往中國訪問，中國上海海關，則計劃於一九七七年到七八年之間，訪問加國，該海關是第一次前往西方國家訪問，中國外交友好訪問團，這次在張之強團長領隊之下，正在加國作友好訪問。

### 中國代表團訪滿城

(滿地可新華社電) 中國副衛生部長張之強在接見訪問團時稱，中國唐山地震在七月二十八日遭遇大地震，但中國的醫療隊伍，立刻深入災區，從事救護工作，行動快速而且有效。張之強拒絕透露唐山地震的死亡人數，但外國觀察家則宣稱，約有十萬人。

### 輪渡職工罷工取消

(雲訊) 卑詩公務員公會發言人於星期一宣佈，領有執照之渡輪輪工原定於今日實行罷工之決定，現已取消。故料卑詩渡輪服務於今日假期不受影響。

## 法辦用租袋郵及箱郵

### 施措新行始開日一月九

(雲訊) 由一九七六年九月一日起，加拿大郵務將有下列修訂：  
一、郵箱及郵袋租賃，將予增加。  
二、郵箱及郵袋租賃期間，不得少過一年。所需費用，必需上期繳交。  
三、郵箱用戶，如欲繼續租賃，需於期滿前三十天繳費續約。  
四、租用郵箱或郵袋新舊用戶，其繳費辦法如后：  
新用戶  
(甲) 在一九七六年八月一日起至十五日前租賃者，該月租費照舊。  
(乙) 在一九七六年八月十五日後租賃者，租期則由九月一日起開始計。但費用照新。  
舊用戶  
(甲) 在一九七六年八月一日以前租賃者，仍照舊費。  
(乙) 在一九七六年九月一日以後租賃者，則照新費。  
因轉讓地址而請求郵局將來轉致新地址，每月收費一元。三個月為一期。填上通知更換地址之表格(五九B)通知郵局更換地址，以前無需繳費。但由一九七六年九月一日起，需貼上郵費一元。

### 預測交通死亡警告

(雲訊) 加拿大安全委員會發出警告，提示駕車人士於勞工假期期小心駕駛。預測將有七十一人至七十六人將因交通失事而死亡。

據加拿大安全委員會發言人宣稱，在勞工假期期交通失事而招致死亡者，最嚴重之紀錄為一九六六年，共有一百零二人死亡。去年則有七十三人死亡，而過去五年來，平均死亡數字為八十二人。

除一般小心駕駛提示外，還請駕車人士注意風擋玻璃，以免妨礙視線。車燈及喇叭燈，應避免失靈。後有拖車及慢行之車輛，應注意讓路，以免妨礙其用路者。

測夫威已停業多時  
職工會願進行談判  
(雲訊) 本省測夫威超級市場已停業多時。據零售及批發百貨業職工會發言人於星期一宣佈，職工會願意與麥當奴公司進行談判，以謀解決工潮。而麥當奴公司方面亦準備於週末舉行談判。